

Дополнительная образовательная
программа
Профессиональной
переподготовки



ПЕРЕВОДЧИК В СФЕРЕ ПРОФЕССИОНАЛЬН ОЙ КОММУНИКАЦИИ

**КАФЕДРА ПЕРЕВОДА И
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ
КОММУНИКАЦИИ**

Воронежский
государственный
университет

Документ по
окончании



Диплом
о профессиональной
переподготовке и присвоении
дополнительной квалификации
«Переводчик в сфере
профессиональной коммуникации»

ABOUT US

Подготовка профессиональных переводчиков, специализирующихся на переводе в сфере права, экономики, информационных технологий, филологии и др.

В учебные группы объединены студенты какого-либо одного факультета, либо нескольких родственных направлений подготовки



Обучение по ДОП
направлено на:

овладение
английским языком и
профессионально-
ориентированным
переводом



Слушатели также изучают:

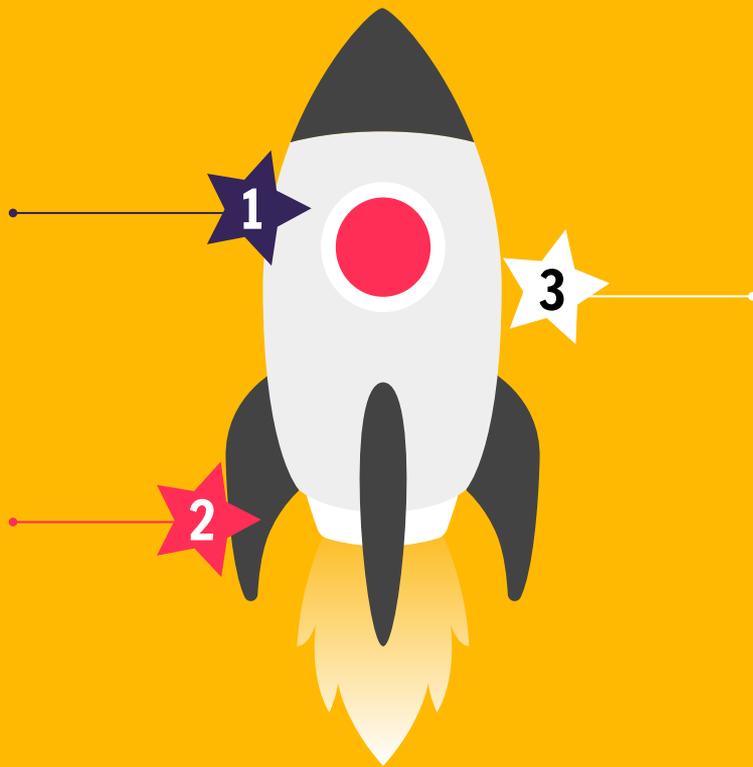


- основы теории язы
- теорию коммуника
- теорию перевода
- инструменты
- автоматизированно
- перевода
- переводческое
- редактирование
- страноведение и др

Спецкурсы, практики

История и
культура
Великобритании
и США
(на английском
языке)

Английское и
американское
коммуникативное
поведение



ПЕРЕВОДЧЕСКАЯ
ПРАКТИКА

ДОП «ПСПК»



ОБУЧАЮЩИЕСЯ

студенты (со 2 курса), магистранты,
аспиранты, выпускники вузов



Интенсивность занятий

3-4 раза в неделю
по 4 часа



ДЛИТЕЛЬНОСТЬ ОБУЧЕНИЯ

3 года (6 семестров)



ЭКЗАМЕНЫ

- зачеты и экзамены в соответствии с учебным планом
- итоговая аттестация – презентация на английском языке по проблематике специальности и письменный перевод текста по специальности с иностранного языка на родной



РАСПИСАНИЕ

вечером / в любое свободное
от основных занятий время



Стоимость обучения

30 000 – 35 000 руб. в год

ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫЕ ВОПРОСЫ

Что делать, если работодатель требует диплом, а обучение по основной специальности ещё не закончено?

Работодателю предоставляется справка, что диплом будет получен по окончании основной образовательной программы

К какому основному диплому лучше получать диплом переводчика в сфере профессиональной коммуникации: бакалавра или магистра?

Возможен любой вариант

Если выпускник бакалавриата продолжает учиться, то получать диплом ДОП «ПСПК» лучше после завершения магистратуры.

Если диплом о ДОП был получен к диплому бакалавра, а затем студент продолжил обучение, то выдать его второй раз или внести исправления невозможно

Вступительное испытание



Цель - оценить степень готовности слушателя к освоению ДОП

Включает:

1. лексико-грамматический тест
2. чтение короткого текста (со словарем, 15 мин.)
3. устное собеседование с преподавателем по проблематике прочитанного текста

Питательное
седование состоится
аваря 2022 года (вторник)
30 в ауд. 40
корпус 2, пл. Ленина, 10).

Дополнительная информация: doptranslationvsu@mail.ru
+7 (920) 447 66 72 Ольга Анатольевна Постникова;
+7 (910) 344 01 07 Лариса Григорьевна Кузьмина



CONNECT WITH US

Адрес: 394018, Россия, г. Воронеж,
пл. Ленина, 10, учебный корпус ВГУ
№ 2, ауд. 16

Телефон: +7 (473) 228-11-60(2770)

E-mail: doptranslationvsu@mail.ru

